



Ashbrook Wash Improvement Project

Proyecto de Mejora del Arroyo Ashbrook (Ashbrook Wash)

CONSTRUCTION NOTICE/AVISO DE CONSTRUCCIÓN

24-Hour Construction Hotline: (602) 264-6416

Línea Directa de 24 Horas Acerca de la Construcción: (602) 264-6416

June 2016 / junio de 2016

Bayfield Drive Reopens

Bayfield Drive is now open between Hamilton and Ashbrook drives following completion of the new box culvert installation.

Bayfield Drive Se Abre de Nuevo

Bayfield Drive ya está abierto entre Hamilton Drive y Ashbrook Drive después de terminar la instalación de la nueva caja de alcantarilla de concreto.

Construction Update

The Ashbrook Wash Improvement Project is approximately 70 percent complete. Construction activities scheduled for the next two months include:

- Completing construction of the concrete box culvert on the east side of Saguaro Boulevard
- Installing storm drain pipe, catch basins and rip-rap erosion protection
- Placing concrete curb, gutter and sidewalk
- Paving the east side of Saguaro Boulevard near Ashbrook Wash

Actualización de la Construcción

Se ha completado el 70 por ciento del Proyecto de Mejora de Ashbrook Wash. Las actividades programadas para los próximos dos meses incluyen:

- Completar la construcción de la caja de alcantarilla de concreto en el lado este de Saguaro Boulevard
- Instalar la tubería de drenaje de aguas pluviales, cuencas de retención y protección de enrocado contra la erosión
- Colocar bordillos, cunetas y banquetas
- Pavimentar el lado este de Saguaro Boulevard cerca de Ashbrook Wash

Project completion is slated for August 2016.

La finalización del proyecto está programada para agosto 2016.

About the Project

The Flood Control District of Maricopa County (FCD), in partnership with the Town of Fountain Hills, awarded a contract to CS Construction, Inc. to construct two concrete box culverts in Ashbrook Wash at Bayfield Drive and Saguaro Boulevard (please see map). Other improvements include installing storm drain pipe, catch basins, retaining walls, curb and gutter, sidewalk and rip-rap erosion protection, removing non-indigenous palm trees within the wash and hydro-seeding the area. This project provides improvements that will increase the amount of floodwater the wash carries, and improves community emergency access during major storm events.

Acerca del Proyecto

El Distrito de Control de Inundaciones del Condado Maricopa (FCD), en asociación con el Pueblo de Fountain Hills, dio un contrato a CS Construction, Inc. para construir dos cajas de alcantarilla de concreto en el Ashbrook Wash en Bayfield Drive y Saguaro Boulevard (favor de ver el mapa). Otras mejoras incluyen la instalación de tubería de drenaje de aguas pluviales, cuencas de retención, muros de contención, bordillos y cunetas, banquetas y protección de enrocado contra la erosión, quitando las palmeras no indígenas dentro del arroyo y la hidrosiembra del área. Este proyecto proporcionará mejoras que aumentarán la cantidad de agua de inundaciones que el arroyo puede llevar y mejorarán el acceso de emergencia a través de la comunidad durante sucesos de grandes tormentas.

Traffic Restrictions

Saguaro Boulevard is restricted to one lane in each direction through the construction work area. Please be aware of traffic control changes and allow extra travel time-you may experience traffic delays. Access will be maintained at all times for residents, businesses and emergency vehicles.

Restricciones de Tráfico

Saguaro Boulevard está restringido a un carril en cada dirección a través de la zona del trabajo de construcción. Por favor manténgase alerta a los cambios del control de tráfico y permítase más tiempo de viaje, ya que podría haber demoras de tráfico. Se mantendrá el acceso a toda hora para los residentes, negocios y vehículos de emergencia.

Thank you for your patience and cooperation.

Gracias por su paciencia y cooperación.

For More Information

If you have questions or would like more information about the drainage improvement effort, please call the 24-hour construction hotline at (602) 264-6416. We are happy to answer your questions and assist you in any way we can.

If you would like to receive project email updates, please email your request to info.ashbrookwash@gmail.com or visit www.fh.az.gov/ashbrookwash to view construction updates.

Para Más Información

Si tiene alguna pregunta o si desea más información acerca de la obra de mejora de drenaje, por favor llame a línea directa de 24 horas acerca de la construcción al (602) 264-6416. Estamos encantados de responder a sus preguntas y de ayudarle en cualquier manera que podamos.

Si desea recibir actualizaciones sobre el proyecto por email, favor de enviar su solicitud por email a info.ashbrookwash@gmail.com o visite www.fh.az.gov/ashbrookwash para ver las actualizaciones de la construcción.

